

Siempre a su disposición para ayudarle

Para registrar su producto y obtener información de contacto y asistencia, visite www.philips.com/support

BTD7170



Manual del usuario

PHILIPS

Contenido

1 Importante	2
Seguridad	2
2 Su microcadena	4
Introducción	4
Contenido de la caja	4
Descripción de la unidad principal	5
Descripción del control remoto	6
3 Introducción	7
Colocación de la unidad	7
Conexión de los altavoces	8
Opciones de conexión de vídeo	8
Conexión de la antena FM	10
Conexión de la alimentación	10
Preparación del control remoto	10
Demostración de las funciones	10
Ajuste del reloj	11
Encendido	11
Búsqueda del canal de visualización correcto	11
Selección del sistema de televisión correcto	11
Cambio de idioma del menú del sistema	12
Configuración de EasyLink (control HDMI-CEC)	12
4 Reproducción	14
Reproducción de un disco	14
Reproducción de USB o discos grabados	15
Control de reproducción	16
Seleccionar pistas	16
Opciones de reproducción	16
Cómo ir directamente a una pista	17
Cómo disfrutar del karaoke	17
Reproducción desde dispositivos con Bluetooth	18
5 Cómo escuchar la radio	20
Sintonización de una emisora de radio	20
Almacenamiento automático de las emisoras de radio FM	20
Almacenamiento manual de las emisoras de radio FM	20
Selección de una emisora de radio presintonizada	20
Cómo mostrar la información RDS	20
Selección de la transmisión de radio en estéreo o mono	21
6 Otras funciones	21
Ajuste del temporizador de alarma	21
Ajuste del temporizador de desconexión automática	22
Cómo escuchar un dispositivo externo	22
Cómo escuchar a través de unos auriculares	22
7 Ajustar la configuración	23
Configuración general	23
Configuración de vídeo	23
Configuración de audio	24
Preferencias	24
8 Información del producto	25
Especificaciones	25
Formatos de disco compatibles	26
Información sobre reproducción de USB	27
Tipos de programas RDS	27
9 Solución de problemas	28
10 Aviso	31

1 Importante

Seguridad

Atención a estos símbolos de seguridad



El símbolo del rayo indica que los componentes sin aislamiento dentro del dispositivo pueden generar una descarga eléctrica. Para la seguridad de todas las personas de su hogar, no quite la cubierta.

El signo de exclamación indica las características importantes cuya información debe leer en los manuales adjuntos a fin de evitar problemas en el funcionamiento y en el mantenimiento.

ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, el dispositivo no debe exponerse a la lluvia ni a la humedad ni se deben colocar sobre éste objetos que contengan líquidos.

ATENCIÓN: Para evitar riesgos de una descarga eléctrica, inserte el enchufe por completo. (En regiones con enchufes polarizados: Para evitar riesgos de descarga eléctrica, el ancho de los conectores planos debe coincidir con el ancho de la ranura de conexión).

Instrucciones de seguridad importantes

- Siga todas las instrucciones.
- Preste atención a todas las advertencias.
- No use este dispositivo cerca del agua.
- Utilice únicamente un paño seco para la limpieza.
- No bloquee las aberturas de ventilación. Realice la instalación de acuerdo con las indicaciones del fabricante.

- No instale cerca ninguna fuente de calor como, por ejemplo, radiadores, rejillas de calefacción, hornos u otras unidades que produzcan calor (incluidos los amplificadores).
- Evite que el cable de alimentación se pise o se doble, en particular junto a los enchufes, tomas de corriente y en el punto donde salen de la unidad.
- Use exclusivamente los dispositivos/ accesorios indicados por el fabricante.
- Use únicamente el carrito, soporte, trípode o mesa indicados por el fabricante o que se incluya con el dispositivo. Cuando use un carrito, tenga cuidado al mover juntos el carrito y el dispositivo para evitar lesiones, ya que se puede volcar.



- Desenchufe el dispositivo durante las tormentas eléctricas o cuando no lo utilice durante un periodo largo de tiempo.
- El servicio técnico debe realizarlo siempre personal cualificado. Se requerirá servicio de asistencia técnica cuando la unidad sufra algún tipo de daño como, por ejemplo, que el cable de alimentación o el enchufe estén dañados, que se haya derramado líquido o hayan caído objetos dentro del dispositivo, que éste se haya expuesto a la lluvia o humedad, que no funcione normalmente o que se haya caído.
- **ATENCIÓN** con el uso de las pilas. Para evitar fugas de las pilas que puedan causar lesiones corporales, daños en la propiedad o a la unidad:
 - Instale todas las pilas correctamente, siguiendo las indicaciones de los polos + y - de la unidad.
 - No mezcle pilas (antiguas y nuevas, o de carbón y alcalinas, etc.).
 - No exponga las pilas (batería o pilas instaladas) a temperaturas altas como,

por ejemplo, la luz del sol, el fuego o similares.

- Quite las pilas cuando no use la unidad durante un periodo largo de tiempo.
- No exponga el dispositivo a goteos ni salpicaduras.
- No coloque sobre la unidad objetos que puedan suponer un peligro (por ejemplo, objetos que contengan líquido o velas encendidas).
- Si usa el enchufe de alimentación o un adaptador para desconectar el aparato, deberá tenerlos siempre a mano.

Advertencia

- No quite nunca la carcasa del dispositivo.
- No lubrique ninguna pieza de este dispositivo.
- No coloque nunca este dispositivo sobre otro equipo eléctrico.
- No exponga el dispositivo a la luz solar directa, al calor o a las llamas.
- No mire nunca al haz láser que está dentro del dispositivo.
- Asegúrese de tener siempre un fácil acceso al cable de alimentación, al enchufe o al adaptador para desconectar el dispositivo de la corriente.

Seguridad auditiva



Precaución

- Para evitar posibles daños auditivos, no escuche audio a niveles de volumen altos durante periodos prolongados.

Utilice un nivel de sonido moderado:

- El uso de los auriculares a un nivel de sonido elevado puede dañar el oído. Este producto produce sonidos con rangos de decibelios que pueden provocar una pérdida auditiva a una persona con un nivel auditivo normal, incluso en el caso de una exposición inferior a un minuto.

Los rangos de decibelios más elevados se ofrecen para aquellas personas que tengan cierta deficiencia auditiva.

- El nivel de sonido puede ser engañoso. Con el paso del tiempo, el "nivel de comodidad" de escucha se adapta a los niveles de sonido más elevados. Por lo tanto, tras una escucha prolongada, el sonido de un nivel "normal" puede ser en realidad de tono elevado y perjudicial para el oído. Para protegerse contra esto, ajuste el nivel de sonido a un nivel seguro antes de que su oído se adapte y manténgalo así.

Para establecer un nivel de sonido seguro:

- Fije el control de volumen en un ajuste bajo.
- Aumente poco a poco el sonido hasta poder oírlo de manera cómoda y clara, sin distorsión.

Escuche durante períodos de tiempo razonables:

- La exposición prolongada al sonido, incluso a niveles "seguros", también puede provocar una pérdida auditiva.
- Asegúrese de utilizar su equipo de forma razonable y realice los descansos oportunos.

Asegúrese de respetar las siguientes pautas cuando use los auriculares.

- Escuche a niveles de sonido razonables durante períodos de tiempo razonables.
- Tenga cuidado de no ajustar el nivel de sonido mientras se adapta su oído.
- No suba el nivel de sonido hasta tal punto que no pueda escuchar lo que le rodea.
- En situaciones posiblemente peligrosas, debe tener precaución o interrumpir temporalmente el uso.
- No utilice los auriculares cuando conduzca un vehículo motorizado, ni cuando practique ciclismo, skateboard, etc., ya que podría suponer un riesgo para el tráfico y es ilegal en muchas zonas.

2 Su microcadena

Le felicitamos por su compra y le damos la bienvenida a Philips. Para aprovechar al máximo la asistencia que ofrece Philips, registre el producto en www.Philips.com/welcome.

Introducción

Con esta unidad podrá:

- ver vídeos desde un DVD/VCD/SVCD o dispositivos de almacenamiento USB;
- disfrutar del audio de discos, dispositivos Bluetooth, dispositivos de almacenamiento USB y otros dispositivos externos;
- ver imágenes desde discos o dispositivos de almacenamiento USB;
- disfrutar de karaoke conectando un micrófono;
- escuchar emisoras de radio FM.

Puede mejorar la salida de sonido con los efectos de sonido siguientes:

- AGUDOS
- GRAVES

La unidad admite los siguientes formatos multimedia:



Puede reproducir discos de DVD marcados con los siguientes códigos de región:

Código de región del DVD	Países
	Europa

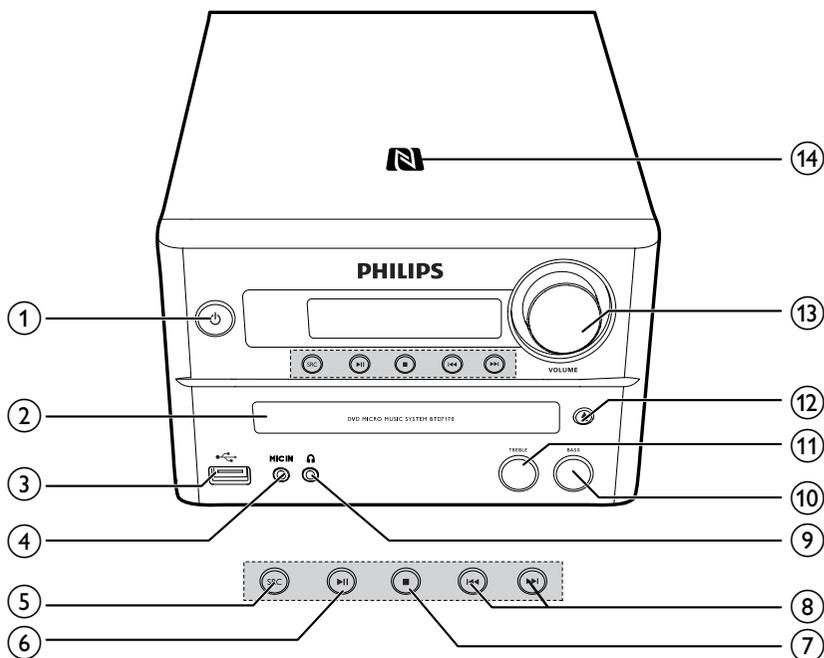
Contenido de la caja

Compruebe e identifique el contenido del paquete:

- Unidad principal
- 2 altavoces
- 2 cables de altavoces
- 1 cable de alimentación de CA
- 1 cable de vídeo (amarillo)
- 1 antena FM
- Mando a distancia (con dos pilas AAA)
- Manual de usuario breve
- Advertencias y seguridad



Descripción de la unidad principal



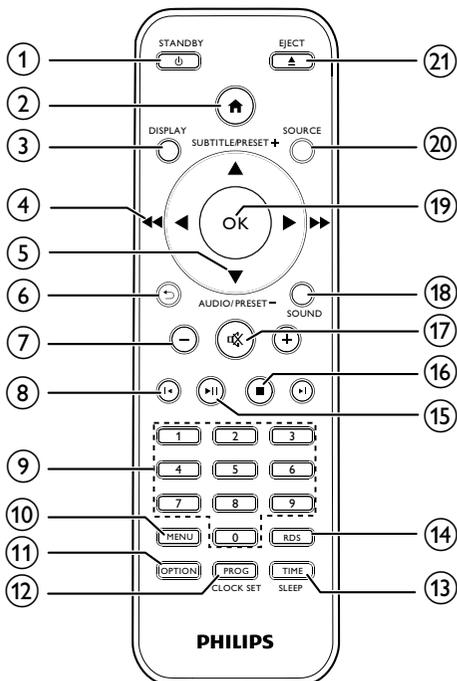
- ① 
 - Enciende o apaga la unidad.
 - Cambia al modo de espera o al modo de espera de bajo consumo.
 - Indicador de Bluetooth.
- ② **Cargador**
- ③ 
 - Toma USB.
- ④ **MIC IN**
 - Conexión de micrófono.
- ⑤ **SRC**
 - Selecciona una fuente: DISC, USB, TUNER, BT (Bluetooth) o AUDIO IN.
- ⑥ 
 - Iniciar, hacer una pausa o reanudar la reproducción.
- ⑦ 
 - Detiene la reproducción.
- ⑧ 
 - Salta a la pista anterior o siguiente.
 - Busca en una pista, en un disco o en un dispositivo USB.
 - Sintoniza una emisora de radio.
 - Ajusta la hora.
- ⑨ 
 - Toma para auriculares.
- ⑩ **GRAVES**
 - Ajusta el nivel de graves.
- ⑪ **AGUDOS**
 - Ajusta el nivel de agudos.
- ⑫ 
 - Abre o cierra el cargador.
- ⑬ **VOLUME**

- Ajustar el volumen.

14 Área NFC

- Toque con un dispositivo compatible con NFC (comunicación de campo cercano) para configurar la conexión Bluetooth automáticamente.

Descripción del control remoto



1 STANDBY

- Enciende o apaga la unidad.
- Cambia al modo de espera o al modo de espera de bajo consumo.

2 HOME

- Accede al menú del sistema.

3 DISPLAY

- Permite visualizar la información de reproducción.

4 ◀/▶ (◀◀/▶▶)

- Permite desplazarse por los menús.
- Busca en una pista, en un disco o en un dispositivo USB.
- Sintoniza una emisora de radio.

5 SUBTITLE/PRESET + (▲) / AUDIO/PRESET - (▼)

- Permite desplazarse por los menús.
- Salta al álbum anterior o siguiente.
- **SUBTITLE (▲)**: selecciona una emisora de radio presintonizada.
- **AUDIO (▼)**: establece el idioma de los subtítulos.
- Ajusta la hora.

6 ↶

- Vuelve al menú de visualización anterior.

7 +/-

- Ajustar el volumen.

8 ◀/▶

- Salta al título, capítulo, pista o archivo anterior o siguiente.

9 Botones numéricos

- Selecciona un título/capítulo/pista para reproducir. (Consulte **Seleccionar pistas en el capítulo 4** para obtener más detalles.)
- Selecciona un número de presintonía.

10 MENU

- Accede al menú DISC/USB.

11 OPTION

- En el modo de reproducción DISC/USB, púlselo para seleccionar las opciones de reproducción que prefiera.

12 PROG/CLOCK SET

- Programa las emisoras de radio.
- Ajusta el reloj.
- Permite visualizar la información del reloj.

13 TIME/SLEEP

- Ajusta el temporizador de la alarma.

- Ajusta el temporizador de desconexión automática.

14 RDS

- Para emisoras de radio FM, muestra la información de RDS (sistema de datos por radio).

15 ►||

- Iniciar; hacer una pausa o reanudar la reproducción.

16 ■

- Detiene la reproducción.

17 🔊

- Silencia o restaura el nivel de sonido.

18 SOUND

- Ajusta el nivel de graves o agudos.

19 OK

- Confirmar una selección.

20 SOURCE

- Selecciona una fuente: DISC, USB, TUNER, BT (Bluetooth) o AUDIO IN.

21 EJECT ▲

- Pulse este botón para abrir o cerrar el cargador.

3 Introducción



Precaución

- El uso de controles, los ajustes o el funcionamiento distintos a los aquí descritos pueden producir exposición a la radiación u otras situaciones de peligro.

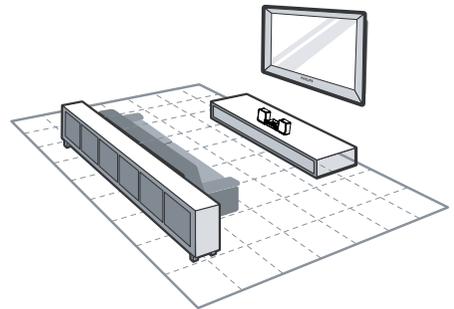
Siga siempre las instrucciones de este capítulo en orden.

Si se pone en contacto con Philips, se le preguntará el número de serie y de modelo del aparato. El número de modelo y el número de serie se encuentran en la parte posterior del aparato. Escriba los números aquí:

Número de modelo _____

Número de serie _____

Colocación de la unidad



- 1 Coloque la unidad cerca del televisor.
- 2 Coloque los altavoces izquierdo y derecho a la misma distancia del televisor y en un ángulo de unos 45 grados con respecto a la posición de escucha.

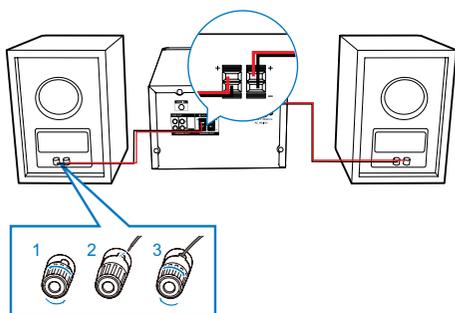
Nota

- Para evitar interferencias magnéticas o ruido no deseado, no coloque nunca el dispositivo demasiado cerca de cualquier otro dispositivo que emita radiación.
- Coloque la unidad sobre una mesa.
- No coloque nunca esta unidad en un armario cerrado.
- Instale esta unidad cerca de una toma de CA y donde tenga fácil acceso al enchufe de alimentación de CA.

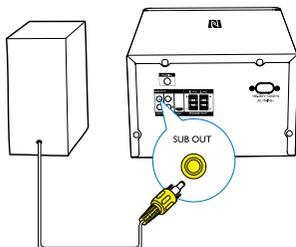
Conexión de los altavoces

Nota

- Para obtener un sonido óptimo, utilice únicamente los altavoces suministrados.
- Sólo debe conectar altavoces con un nivel de impedancia igual o superior al de los altavoces suministrados. Consulte la sección de especificaciones de este manual.



También puede conectar un subwoofer (no incluido) a la toma **SUB** de la parte posterior del dispositivo.



Opciones de conexión de vídeo

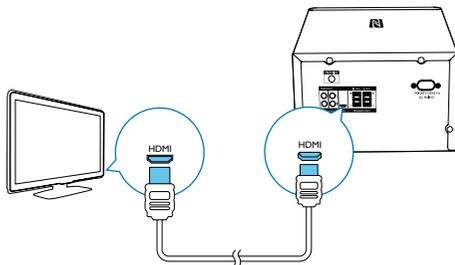
Seleccione la mejor conexión de vídeo que admita el televisor:

- **Opción 1:** conexión al televisor a través de HDMI-ARC (para un televisor compatible con HDMI, DVI o HDCP).
- **Opción 2:** conexión al televisor a través de HDMI estándar (para un televisor compatible con HDMI, DVI o HDCP).
- **Opción 3:** conexión a la toma de vídeo compuesto (para un televisor estándar).

Opción 1: conexión al televisor a través de HDMI (ARC)

Calidad de vídeo óptima

El producto es compatible con la versión HDMI con Audio Return Channel (ARC). Si el televisor es compatible con HDMI ARC, podrá oír el sonido del televisor a través de este producto utilizando un solo cable HDMI.



- 1 Mediante un cable HDMI de alta velocidad (no incluido), conecte el conector **HDMI** del dispositivo al conector **HDMI ARC** del televisor:
 - El conector **HDMI ARC** del televisor podría estar indicado de otra forma. Para obtener más información, consulte el manual de usuario del televisor.
- 2 En el televisor, active las funciones HDMI-CEC. Para obtener más información, consulte el manual de usuario del televisor.

- HDMI-CEC es una función que permite controlar los dispositivos compatibles con CEC conectados a través de HDMI con un único mando a distancia. Por ejemplo, controlar el volumen del televisor y el sistema de cine en casa al mismo tiempo.

- 3 Si no se oye el sonido del televisor a través del dispositivo, configure el sonido manualmente.

Opción 2: conexión al televisor a través de HDMI estándar

Calidad de vídeo óptima

Si el televisor no es compatible con HDMI ARC, conecte este producto al televisor a través de una conexión HDMI estándar:

- 1 Mediante un cable HDMI de alta velocidad (no incluido), conecte el conector **HDMI** de este producto al conector **HDMI** del televisor.
- 2 Conecte un cable de audio para oír el televisor a través del producto.
- 3 En el televisor, active las funciones HDMI-CEC. Para obtener más información, consulte el manual de usuario del televisor:
 - HDMI-CEC es una función que permite controlar los dispositivos compatibles con CEC conectados a través de HDMI con un único mando a distancia. Por ejemplo, controlar el volumen del televisor y el producto al mismo tiempo.
- 4 Si no se oye el sonido del televisor a través de este producto, configure el sonido manualmente.

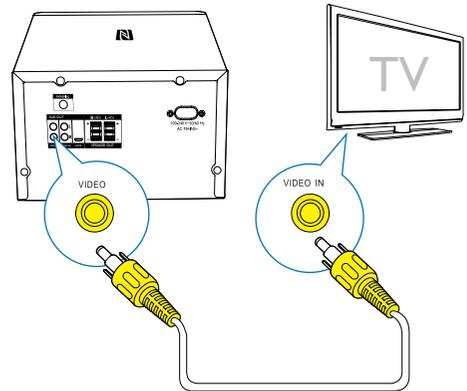
Nota

- Si el televisor dispone de un conector DVI, puede utilizar un adaptador de HDMI/DVI para conectar el sistema de cine en casa al televisor. No obstante, puede que algunas funciones no estén disponibles.

Opción 3: conexión al televisor a través de vídeo compuesto

Calidad de vídeo básica

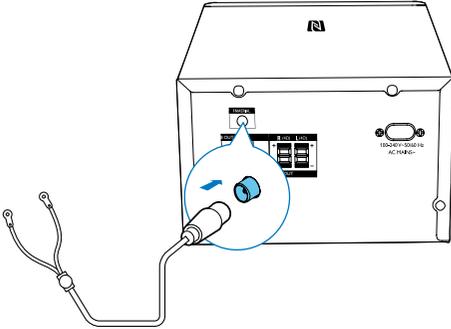
Si el televisor no tiene conectores HDMI, utilice una conexión de vídeo compuesto. La conexión de vídeo compuesto no es compatible con el vídeo de alta definición.



- 1 Con un cable de vídeo compuesto, conecte el conector **VIDEO** del producto al conector **VIDEO IN** del televisor:
 - El conector de vídeo compuesto podría estar indicado como **AV IN**, **COMPOSITE** o **BASEBAND**.
- 2 Conecte un cable de audio para oír el televisor a través de este producto.
- 3 Mientras ve programas de televisión, pulse **SOURCE** en este producto varias veces para seleccionar la entrada de audio correcta.
- 4 Mientras ve vídeos de televisión, active en el televisor a la entrada de vídeo correcta. Para obtener más información, consulte el manual de usuario del televisor.

Conexión de la antena FM

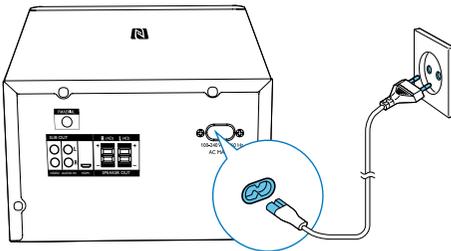
Conecte una antena FM a este dispositivo antes de escuchar la radio.



Conexión de la alimentación

! Precaución

- Riesgo de daños en el producto. Compruebe que el voltaje de la fuente de alimentación se corresponde con el voltaje impreso en la parte posterior o inferior de la unidad.
- Riesgo de descarga eléctrica. Cuando desenchufe el cable de alimentación de CA, tire siempre de la clavija de la toma. No tire nunca del cable.
- Antes de conectar el cable de alimentación de CA, asegúrese de que ha realizado correctamente las demás conexiones.



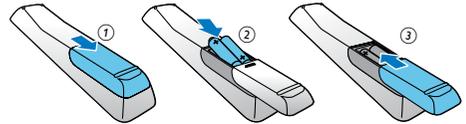
Preparación del control remoto

! Precaución

- Riesgo de explosión. Mantenga las pilas alejadas del calor, la luz del sol o el fuego. Nunca tire las pilas al fuego.
- Riesgo de menor duración de las pilas. Nunca mezcle pilas de diferentes marcas o tipos.
- Riesgo de daños en el producto. Quite las pilas del control remoto si éste no se va a usar durante un periodo largo de tiempo.

Para introducir las pilas del control remoto:

- 1 Abra el compartimento de las pilas.
- 2 Inserte las pilas AAA suministrada con la polaridad correcta (+/-) tal y como se indica.
- 3 Cierre el compartimento de las pilas.



Demostración de las funciones

En el modo de espera, mantenga pulsado ■ durante tres segundos para realizar una demostración de las funciones de este dispositivo.

- ↳ Las funciones se muestran una a una en el panel de visualización.
- Para desactivar la demostración, vuelva a pulsar ■.

Ajuste del reloj

- 1 En el modo de espera, mantenga pulsado **CLOCK** en el mando a distancia durante tres segundos.
↳ Se muestra el formato de hora [24H] o [12H].
- 2 Pulse **◀◀ / ▶▶** para seleccionar el formato de hora [24H] o [12H].
- 3 Pulse **CLOCK** para confirmar.
↳ Aparecerán los dígitos de la hora y empezarán a parpadear.
- 4 Repita los pasos 2 y 3 para configurar la hora y los minutos.

Nota

- Si no se pulsa ningún botón durante 90 segundos, el sistema sale del modo de ajuste del reloj automáticamente.

Consejo

- Puede ver la información del reloj en el modo de encendido pulsando **CLOCK**.

Encendido

Pulse **⏻**.

- ↳ La unidad cambia a la última fuente seleccionada.

Cambio a modo de espera

Pulse **⏻** de nuevo para cambiar la unidad a modo de espera.

- ↳ En el panel aparecerá el reloj (si está ajustado).

Cambio al modo de espera de bajo consumo:

Mantenga pulsado **⏻** durante más de dos segundos.

- ↳ El panel de visualización se atenúa.

Nota

- La unidad cambia al modo de espera de bajo consumo tras 3 horas en modo de espera.

Para alternar entre el modo de espera y el modo de espera de bajo consumo:

Mantenga pulsado **⏻** durante más de dos segundos.

Búsqueda del canal de visualización correcto

- 1 Pulse **SOURCE** varias veces para seleccionar la fuente **DISC**.
- 2 Encienda el televisor y seleccione el canal de entrada de vídeo correcto de una de estas formas:
 - Seleccione el canal más bajo del televisor y, a continuación, pulse el botón de disminución de canal del control remoto del televisor hasta ver la pantalla de Philips.
 - Pulse repetidamente el botón fuente del control remoto del televisor.

Consejo

- El canal de entrada de vídeo se encuentra entre los más bajos y más altos, y es posible que tenga el nombre **FRONT, A/V IN, VIDEO**, etc. Consulte el manual de usuario del televisor para obtener información sobre cómo seleccionar la entrada correcta del televisor.

Selección del sistema de televisión correcto

Cambie este ajuste si el vídeo no se muestra correctamente. De forma predeterminada, este ajuste se corresponde con el ajuste más habitual de los televisores de su país.

- 1 Pulse **▲**.
- 2 Seleccione **[Config.] -> [Vídeo] -> [Sistema de TV]**.
- 3 Seleccione un ajuste y pulse **OK**.
 - **[PAL]**: para televisores con sistema de color PAL.
 - **[Multi]**: para televisores compatibles tanto con PAL como con NTSC.
 - **[NTSC]**: para televisores con sistema de color NTSC.
- 4 Para volver al menú anterior, pulse **↶**.
- 5 Para salir del menú, pulse **▲**.

Cambio de idioma del menú del sistema

- 1 Pulse **▲**.
- 2 Seleccione **[Config.] -> [General] -> [Idioma menús]** y pulse **OK**.
- 3 Seleccione un ajuste y pulse **OK**.
- 4 Para salir del menú, pulse **▲**.

Configuración de EasyLink (control HDMI-CEC)

Este sistema de cine en casa es compatible con Philips EasyLink, que utiliza el protocolo HDMI-CEC (Consumer Electronics Control). Los dispositivos compatibles con EasyLink que se conectan mediante HDMI se pueden controlar con un solo mando a distancia.

Nota

- En función del fabricante, HDMI-CEC puede tener distintos nombres. Para obtener información sobre su dispositivo, consulte el manual de usuario.
- Philips no garantiza la compatibilidad al 100% con todos los dispositivos HDMI CEC.

Antes de comenzar

- Conecte el producto al dispositivo compatible con HDMI-CEC a través de la conexión HDMI.
- Realice las conexiones necesarias que se describen en la guía de inicio rápido y active la fuente correcta para el sistema de cine en casa en el televisor.

Activación de Easylink

- 1 Pulse **▲**.
- 2 Seleccione **[Config.]** y pulse **OK**.
- 3 Seleccione **[Vídeo]** y pulse **OK**.
- 4 Seleccione **[Config. HDMI]> [Conf. EasyLink] > [EasyLink] (EasyLink)> [Activar]**.
- 5 En el televisor y en otros dispositivos conectados, active el control HDMI-CEC. Para obtener más información, consulte el manual de usuario del televisor o de los otros dispositivos.
 - En el televisor, ajuste la salida de audio en "Amplifier" (Amplificador), en lugar de en los altavoces del televisor. Para obtener más información, consulte el manual de usuario del televisor.

Controles EasyLink

Con EasyLink, puede controlar el sistema de cine en casa, el televisor y otros dispositivos compatibles con HDMI-CEC conectados con un solo mando a distancia.

- **[Rep. 1 puls.]** (Reproducción con un solo toque): si está activada la reproducción con un solo toque, pulse **⏻** en el mando a distancia del sistema de cine en casa para que el televisor salga del modo de espera.
- **[Espera 1 puls.]** (Modo de espera de un solo toque): si el sistema de cine en casa tiene activado el modo de espera de un solo toque, puede cambiar a dicho modo con el mando a distancia del televisor u otros dispositivos HDMI-CEC.

- **[Control audio sistema]** (Control del audio del sistema): si está activado el control del audio del sistema, el sonido del dispositivo conectado se transmite a través de los altavoces del sistema de cine en casa automáticamente al reproducir el dispositivo.
- **[Asignación de audio]** (Asignación de la entrada de audio): si el control del audio del sistema no funciona, asigne el dispositivo conectado al conector de entrada de audio correcto del sistema de cine en casa.

Nota

- Para cambiar los ajustes de control de EasyLink, pulse  y seleccione **[Config.] > [Video] > [Config. HDMI] > [Conf. EasyLink] > [EasyLink]**.

5 Seleccione **[Config. HDMI] > [Conf. EasyLink] > [Asignación de audio]** (Asignación de audio).

6 Siga las instrucciones que aparecen en la pantalla para asignar el dispositivo conectado a las entradas de audio del sistema de cine en casa.

- Si conecta el sistema de cine en casa al televisor mediante una conexión **HDMI ARC**, asegúrese de que el audio del televisor esté asignado a la entrada ARC del sistema de cine en casa.

Configuración de audio

Si no se oye el sonido de un dispositivo conectado a través de los altavoces del sistema de cine en casa, haga lo siguiente:

- compruebe que ha activado EasyLink en todos los dispositivos y
- en el televisor, ajuste la salida de audio en "Amplifier" (Amplificador), en lugar de en los altavoces del televisor. Para obtener más información, consulte el manual de usuario del televisor y
- configure el control de audio EasyLink.

1 Pulse .

2 Seleccione **[Config.]** y pulse **OK**.

3 Seleccione **[Video]** y pulse **OK**.

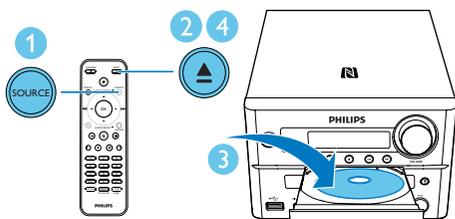
4 Seleccione **[Config. HDMI] > [Conf. EasyLink] > [Control audio sistema]** (Control del audio del sistema) > **[Activar]**.

- Para reproducir el audio mediante los altavoces del televisor, seleccione **[Desactivar]**, y sátese los pasos siguientes.

4 Reproducción

Reproducción de un disco

- 1 Pulse **SOURCE** varias veces para seleccionar la fuente **DISC**.
- 2 Pulse **▲** para abrir el cargador.
- 3 Introduzca un disco con la cara impresa hacia arriba.
- 4 Pulse **▲** para cerrar el cargador.
↳ La reproducción se inicia automáticamente. De lo contrario, pulse **▶||**.



Utilización del menú del disco

Cuando cargue un disco DVD/(S)VCD, puede que aparezca un menú en la pantalla del televisor.

Pulse **MENU** para acceder al menú del disco o salir del mismo manualmente.

Para discos VCD con la función de control de reproducción (PBC; sólo para la versión 2.0):

La función PBC permite reproducir discos VCD de forma interactiva de acuerdo con la pantalla del menú.

Durante la reproducción, pulse **MENU** para activar/desactivar la función PBC.

- ↳ Si la función PBC está activada, aparecerá la pantalla del menú.
- ↳ Si la función PBC está desactivada, se iniciará la reproducción normal.

Selección de un idioma de audio

Durante la reproducción de un disco, pulse **AUDIO** (**▼**) para seleccionar un idioma de audio para un DVD o vídeo DivX (Home Theater 3.1).

↳ Aparecen las opciones de idioma. Si el canal de audio no está disponible, se utilizará el canal de audio predeterminado del disco.

Nota

- Para algunos discos DVD, el idioma se puede cambiar únicamente a través del menú del disco. Pulse **MENU** para acceder al menú.

Seleccionar el idioma de los subtítulos

Durante la reproducción, pulse **SUBTITLE** (**▲**) varias veces para seleccionar un idioma de los subtítulos para un DVD o vídeo DivX (Home Theater 3.1).

Nota

- Para algunos discos DVD, el idioma se puede cambiar únicamente a través del menú del disco. Pulse **MENU** para acceder al menú del disco.

Reanudación de la reproducción de vídeo desde el último punto de detención

Nota

- Esta función sólo está disponible para la reproducción de CD/DVD/VCD/DivX.

En el modo de parada y cuando no se ha extraído el disco, pulse **▶||**.

Para cancelar el modo de reanudación y detener la reproducción completamente:

En modo de parada, pulse **■**.

Cambio del canal de audio

Nota

- Esta función solo está disponible para VCD y vídeos DivX (Home Theater 3.1).

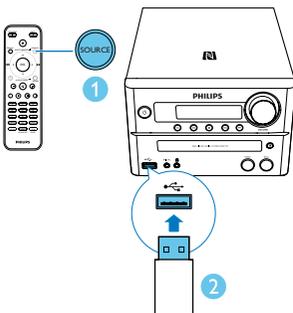
Durante la reproducción, pulse **AUDIO** varias veces para seleccionar un canal de audio disponible en el disco:

- [Izquierda mono]
- [Derecha mono]
- [Mezcla-mono]
- [Estéreo]

Reproducción de USB o discos grabados

Puede reproducir archivos DivX (Home Theater 3.1)/MP3/archivos de imágenes JPEG copiados en un CD-R/RW, DVD grabable o en un dispositivo de almacenamiento USB (los dispositivos USB por cable no se aplican a esta unidad).

- 1 Pulse **SOURCE** varias veces para seleccionar la fuente **DISC** o **USB**.
- 2 Inserte un disco o un dispositivo de almacenamiento USB.
↳ La reproducción se inicia automáticamente.



Para reproducir un archivo especificado:

- 1 Pulse **■** para detener la reproducción.

- 2 Pulsar **▲** / **▼** para seleccionar una carpeta y, a continuación, pulse **OK** para confirmar:
 - Para volver al menú anterior, pulse **↶**.
- 3 Pulsar **▲** / **▼** para seleccionar un archivo de la carpeta.
- 4 Pulse **▶||** para iniciar la reproducción.

Nota

- Solamente puede reproducir vídeos DivX (Home Theater 3.1) que se hayan alquilado o adquirido mediante el código de registro DivX de esta unidad.
- Se admiten los archivos de subtítulos con las siguientes extensiones de nombre de archivo (.srt, .smi, .sub, .ssa, .ass), pero no aparecen en el menú de navegación de archivos.
- El nombre del archivo de subtítulos debe ser el mismo que el nombre del archivo de vídeo.

Reproducción de una secuencia de diapositivas con música de fondo

Este dispositivo puede reproducir archivos MP3 y fotos de JPEG simultáneamente.

Nota

- Los archivos MP3 y JPEG deben guardarse en el mismo disco o dispositivo de almacenamiento USB.

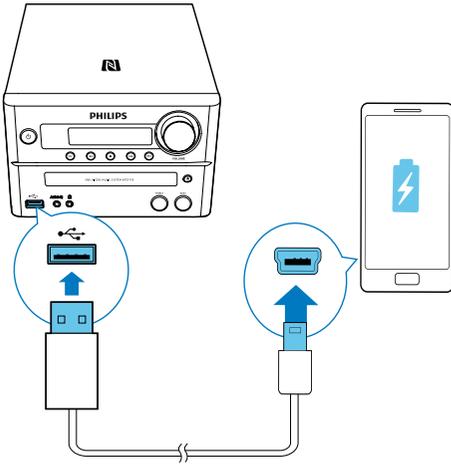
- 1 Reproduzca un archivo MP3.
- 2 Desplácese a la carpeta o al álbum de fotografías y pulse **▶||** para iniciar la secuencia de diapositivas.
↳ La secuencia de diapositivas comienza y continúa hasta el final de la carpeta o del álbum de fotografías.
↳ El audio continúa hasta el final del último archivo.
 - Para volver al menú anterior, pulse **↶**.
 - Para detener la secuencia de diapositivas, pulse **■**.

Carga del dispositivo

Puede cargar el dispositivo a través de la toma USB de esta unidad mediante un cable USB (no incluido).

Nota

- La corriente máxima para la carga mediante USB es de 1 A.
- No se garantiza la carga mediante USB de todos los dispositivos.



Control de reproducción

▲ / ▼	Seleccione una carpeta.
◀ / ▶ (◀◀ / ▶▶)	Retrocede/avanza de forma rápida.
⏪ / ⏩	Salta al título/capítulo/pista/archivo anterior o siguiente.
⏸	Detiene o reinicia la reproducción.
■	Detiene la reproducción.
+/-	Aumenta o disminuye el volumen.
🔇	Para silenciar o activar el sonido.

SOUND Pulse **SOUND** para seleccionar el modo de agudos o graves y, a continuación, pulse **VOL +/-** para ajustar el volumen de los agudos o graves.

DISPLAY Permite visualizar la información de reproducción.

Seleccionar pistas

- 1 Pulse uno de los botones numéricos para activar la selección de pistas.
↳ El número de pistas totales se muestra en la pantalla.
- 2 Pulse tres botones numéricos secuencialmente para seleccionar una pista (número de pistas totales < 999); también puede pulsar cuatro botones numéricos secuencialmente para seleccionar una pista (número de pistas totales > 1000)
Por ejemplo: pulse 001 para seleccionar la pista 1, o 0002 para seleccionar la pista 2.
- 3 Pulse **OK** para confirmar.

Opciones de reproducción

En el modo de reproducción **DISC/USB**, pulse **OPTION** para seleccionar las distintas opciones de reproducción.

- **[PBC]**: activa/desactiva el control de reproducción.
- **[Relación aspecto]**: selecciona un formato de visualización de imágenes que se ajuste a la pantalla del televisor.
- **[Ángulo]**: cambia entre los ángulos de cámara.

Nota

- Algunos DVD contienen escenas alternativas, como las escenas grabadas desde diferentes ángulos de cámara. En el caso de dichos DVD, puede seleccionar una de las escenas alternativas disponibles.
- [Micrófono]:** activa o desactiva la salida de sonido del micrófono.
- [Configurar karaoke]:** aumenta o disminuye el nivel de volumen y el nivel de eco de la entrada de micrófono, así como el nivel de tono de música.
- [Vocal]:** selecciona los distintos modos de audio de karaoke o desactiva la voz original.
- [Zoom]:** durante la reproducción de vídeo, amplía/reduce para desplazarse por la imagen.
- [Repetir]:** elige una opción de repetición de la reproducción o desactiva la función de repetición.
- [IRA]:** durante la reproducción de vídeo, especifica una posición para iniciar la reproducción introduciendo el tiempo o el número deseado.
- [Retrosceso lento] y [Avance lento]:** durante la reproducción de vídeo, selecciona una velocidad de retrosceso/ avance rápido.

Cómo ir directamente a una pista

Para un CD:

Pulse ◀◀ / ▶▶ para seleccionar otra pista.

Para un disco MP3 y dispositivos USB:

- Pulse ▲ / ▼ para seleccionar un álbum o una carpeta.
- Pulse ◀◀ / ▶▶ para seleccionar una pista o un archivo.

Cómo disfrutar del karaoke

Puede conectar un micrófono (no suministrado) para cantar junto con la fuente de música.

Nota

- Antes de conectar un micrófono, ajuste el volumen del micrófono al mínimo para evitar los zumbidos.

- Inserte un disco de karaoke.
- Conecte un micrófono a la toma **MIC IN** del producto.
- Pulse **▲** y, a continuación, seleccione **[karaoke]**.
- Active la salida de sonido del micrófono (consulte "**Ajuste de la configuración de karaoke**").
- Reproduzca un disco de karaoke y cante a través del micrófono.

Ajuste de la configuración de karaoke

- [Micrófono]:** activa o desactiva la salida de sonido del micrófono.
- [Volumen micrófono]:** ajusta el volumen del micrófono.
- [Nivel de eco]:** ajusta el nivel de eco.
- [Punt. Karaoke]:** desactiva la función de puntuación de karaoke o selecciona el nivel de puntuación (básico/intermedio/avanzado). Si se selecciona un nivel, la puntuación se muestra después de que finalice cada canción.
- [Concurso canciones]:** permite competir cantando hasta cuatro canciones entre diferentes cantantes y se muestra el resultado del concurso.

- 1) En la opción **[Punt. Karaoke]**, seleccione un nivel (básico/intermedio/avanzado).
- 2) En la opción **[Concurso canciones]**, active el concurso.
 - ↳ Se muestra el menú de selección de canciones.
- 3) Introduzca una pista (VCD/SVCD) o un título/capítulo (DVD) como primera canción. Se pueden seleccionar hasta cuatro canciones.
- 4) A continuación, seleccione **[Inicio]** y pulse **OK** para iniciar la reproducción de las canciones seleccionadas.
 - ↳ Después de finalizar todas las canciones seleccionadas, se muestra el resultado del concurso.

- **[Cambiar tono]**: ajusta el nivel del tono acorde a su voz.
- **[Vocal]**: selecciona los distintos modos de audio de karaoke o desactiva la voz original.

Reproducción desde dispositivos con Bluetooth

Nota

- Antes de emparejar un dispositivo con el sistema, consulte la compatibilidad con Bluetooth en el manual de usuario del mismo.
- No se garantiza la compatibilidad con todos los dispositivos Bluetooth.
- Cualquier obstáculo entre el sistema y el dispositivo puede reducir el alcance de funcionamiento.
- El alcance de funcionamiento efectivo entre este producto y el dispositivo Bluetooth es de 10 metros (30 pies) aproximadamente.
- La unidad puede memorizar hasta 8 dispositivos Bluetooth conectados anteriormente.

Para disfrutar de la música inalámbricamente a través del altavoz, debe emparejar el dispositivo Bluetooth con la unidad.

Seleccione el mejor método de emparejamiento mediante Bluetooth en función de las condiciones previas que se indican a continuación.

Condición previa	Método de emparejamiento
Su dispositivo Bluetooth es compatible con NFC (comunicación de campo cercano) y A2DP (perfil de distribución de audio avanzada).	Elija la opción (1) recomendado) o la opción 2.
Su dispositivo Bluetooth solo es compatible con A2DP.	Elija la opción 2.

Emparejamiento y conexión

Opción 1: emparejamiento y conexión a través de NFC

La comunicación de campo cercano (NFC) es una tecnología que permite la comunicación inalámbrica de corto alcance entre varios dispositivos compatibles con NFC, como teléfonos móviles y etiquetas IC.

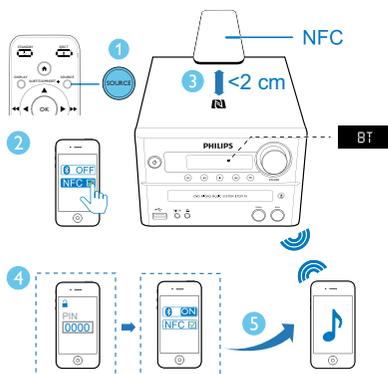
Con la función NFC, la comunicación de datos se puede obtener fácilmente con solo tocar el símbolo correspondiente o la ubicación designada en los dispositivos compatibles con NFC.

Nota

- No se garantiza la compatibilidad con todos los dispositivos NFC.

- 1 Pulse **SOURCE** varias veces para seleccionar la fuente **BT**.
 - ↳ Se muestra **[BT]** (Bluetooth).
 - ↳ El indicador de Bluetooth parpadea en azul.
- 2 Active la función NFC en el dispositivo Bluetooth (consulte el manual de usuario del dispositivo para obtener información).
- 3 Mantenga el área NFC del dispositivo externo y el área NFC de este producto a menos de 2 cm.

- 4 Acepte el emparejamiento de "PHILIPS BT D7170" la primera vez que lo utilice e introduzca "0000" como contraseña de emparejamiento si es necesario.
- ↳ Cuando el emparejamiento y la conexión se realicen correctamente, el indicador de Bluetooth se iluminará en azul de forma permanente y la unidad emitirá un pitido.



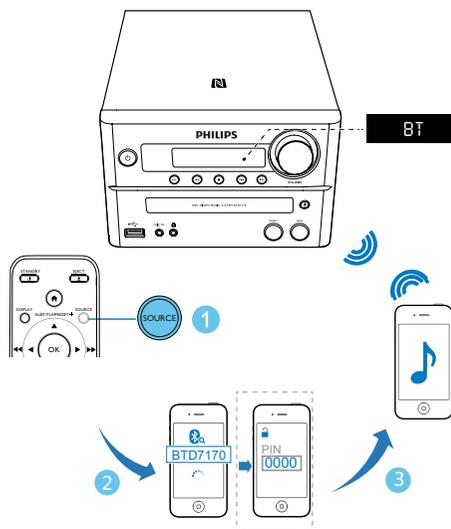
Opción 2: emparejamiento y conexión manuales

- 1 Pulse **SOURCE** varias veces para seleccionar la fuente **BT**.

↳ Se muestra **[BT]** (Bluetooth).

↳ El indicador de Bluetooth parpadea en azul.
- 2 En el dispositivo Bluetooth, busque los dispositivos Bluetooth que se pueden emparejar (consulte el manual de usuario del dispositivo).
- 3 Seleccione "Philips BT D7170" en su dispositivo Bluetooth e introduzca "0000" como contraseña de emparejamiento si es necesario.

↳ Cuando el emparejamiento y la conexión se realicen correctamente, el indicador de Bluetooth se iluminará en azul de forma permanente y la unidad emitirá un pitido.



Transmisión de música a través de Bluetooth

- Reproduzca audio en el dispositivo Bluetooth conectado a este producto.

↳ El audio se transmite desde el dispositivo Bluetooth a los altavoces de este producto.

Para desconectar el dispositivo con Bluetooth:

- Desactive la función Bluetooth en el dispositivo; o
- Mueva el dispositivo fuera del alcance de comunicación.

Para borrar el historial de emparejamiento de Bluetooth:

- Mantengapulsado **▶|||** en la unidad principal durante ocho segundos.

↳ Después de borrar correctamente, sonará un pitido.

5 Cómo escuchar la radio

Sintonización de una emisora de radio



Consejo

- Asegúrese de que ha conectado la antena FM suministrada.
- Coloque la antena lo más lejos posible de un televisor, grabador de vídeo u otra fuente de radiación.
- Para una recepción óptima, extienda por completo la antena y ajuste su posición.

- 1 Pulse **SOURCE** varias veces para seleccionar la fuente **TUNER**.
- 2 Mantenga pulsado **◀/▶** (**◀◀/▶▶**) durante más de dos segundos.
↳ La radio sintoniza automáticamente una emisora de recepción fuerte.
- 3 Repita el paso 2 para sintonizar más emisoras.

Para sintonizar una emisora de recepción débil: Pulse **◀/▶** (**◀◀/▶▶**) varias veces hasta encontrar la recepción óptima.

Almacenamiento automático de las emisoras de radio FM



Nota

- Puede programar un máximo de 20 emisoras de radio (FM) presintonizadas.

En el modo de sintonizador, mantenga pulsado **PROG** durante tres segundos para activar la programación automática.
↳ Se muestra **AUTO** (Automático).
↳ La unidad almacena automáticamente todas las emisoras de radio FM disponibles y transmite la primera emisora de radio FM encontrada.

Almacenamiento manual de las emisoras de radio FM

- 1 Sintonice una emisora de radio FM.
- 2 Pulse **PROG** para activar el modo de programación.
↳ [**PROG**] (Programar) parpadea.
- 3 Pulse **▲/▼** varias veces para seleccionar un número.
- 4 Vuelva a pulsar **PROG** para confirmar.
↳ Se muestra la frecuencia de la emisora presintonizada.
- 5 Repita los pasos anteriores para almacenar más emisoras FM.



Nota

- Para eliminar una emisora programada, guarde otra emisora en su lugar.

Selección de una emisora de radio presintonizada

En el modo FM, pulse **PRESET +/-** (**▲/▼**) (o pulse un botón numérico directamente) para seleccionar una emisora de radio presintonizada.

Cómo mostrar la información RDS

El sistema de datos por radio RDS (del inglés Radio Data System) es un servicio que permite a las emisoras FM mostrar información adicional.

- 1 Sintonice una emisora RDS.

2 Pulse **RDS** varias veces para desplazarse por la siguiente información (si está disponible).

- Mensajes de texto de radio
- Tipo de programa
- Frecuencia
- Estéreo o mono



Consejo

- Existen definiciones de los tipos de programa RDS (consulte "Información del producto"> "Tipos de programas RDS").

Selección de la transmisión de radio en estéreo o mono



Nota

- La emisión en estéreo es el ajuste predeterminado para el modo de sintonizador.
- Para emisoras con una señal débil: para mejorar la recepción, cambie a sonido mono.

En el modo de sintonizador FM, pulse **OK** para cambiar entre a emisión estéreo y mono.

6 Otras funciones

Ajuste del temporizador de alarma

Esta unidad se puede utilizar como reloj despertador. Puede seleccionar el disco, sintonizador o USB como fuente para la alarma.



Nota

- Asegúrese de que ha ajustado el reloj correctamente.

- 1 En el modo de espera, mantenga pulsado **SLEEP/TIMER** durante tres segundos.
↳ Se muestra **[SET TIMER]** (Ajustar temporizador) y, a continuación, se muestra y empieza a parpadear **[DISC]** (Disco).
- 2 Pulse **◀/▶** (**◀◀/▶▶**) varias veces para seleccionar una fuente de la alarma (**DISC**, **TUNER** o **USB**).
- 3 Pulse **SLEEP/TIMER** (u **OK**) para confirmar.
↳ Aparecerán los dígitos de la hora y empezarán a parpadear.
- 4 Repita los pasos 2 y 3 para ajustar la hora, los minutos y el volumen de la alarma.



Nota

- Si no se pulsa ningún botón durante 90 segundos, el sistema sale del modo de ajuste del temporizador automáticamente.

Para activar o desactivar el temporizador de alarma:

Pulse **SLEEP/TIMER** varias veces para ver la información de la alarma y activarla o desactivarla.

- ↳ Si el temporizador está activado, se muestra

- ↳ Si el temporizador está desactivado, se muestra **[TIMER OFF]** (temporizador desactivado) y  desaparece.



Consejo

- Si está seleccionada la fuente DISC/USB, pero no se ha insertado un disco o no se ha conectado un dispositivo USB, el sistema cambiará automáticamente al sintonizador como fuente.

Ajuste del temporizador de desconexión automática

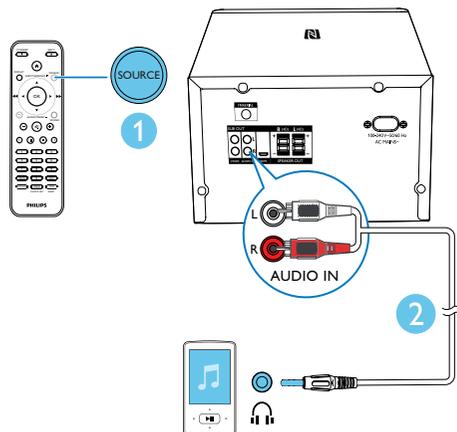
Para ajustar el temporizador de desconexión automática, pulse **SLEEP/TIMER** varias veces para seleccionar un periodo de tiempo establecido (en minutos).

- ↳ Cuando está activado el temporizador de desconexión, se muestra **zzz**. De lo contrario, **zzz** desaparece.

Cómo escuchar un dispositivo externo

Puede escuchar un dispositivo externo desde esta unidad mediante un cable de audio.

- 1 Pulse **SOURCE** varias veces para seleccionar la fuente **AUDIO IN**.
- 2 Conecte un cable de audio (no incluido) entre:
 - las tomas **AUDIO IN (L y R)** de la parte posterior de la unidad;
 - y la toma de auriculares del dispositivo de audio externo.
- 3 Comience la reproducción del dispositivo (consulte el manual de usuario del dispositivo).



Cómo escuchar a través de unos auriculares

Enchufe unos auriculares (no incluidos) en la toma  de la parte frontal de este producto.

7 Ajustar la configuración

- 1 Pulse **▲**.
- 2 Seleccione la página **[Config.]**.
- 3 Seleccione un ajuste y pulse **OK**.
 - Para volver al menú anterior, pulse **↶**.
 - Para salir del menú, pulse **▲**.

Configuración general

En la página **[General]**, puede ajustar las siguientes opciones:

[Bloqueo disc]: bloquea o desbloquea un disco.

[Idioma menú]: selecciona el idioma preferido para los mensajes de visualización en pantalla.

[Código Video bajo Demand DivX(R)]: muestra el código de registro de DivX(R).

Nota

- Introduzca el código de registro de DivX cuando alquile o compre un vídeo desde <http://vod.divx.com/>. Los vídeos DivX alquilados o comprados a través del servicio DivX®VOD (vídeo a petición) pueden reproducirse únicamente en el dispositivo en el que están registrados.

Configuración de vídeo

En la página **[Vídeo]**, puede ajustar las siguientes opciones:

[Sistema de TV]: cambie este ajuste si el vídeo no se muestra correctamente. De forma predeterminada, este ajuste se corresponde con el ajuste más habitual de los televisores de su país.

- **[PAL]:** para televisores con sistema de color PAL.
- **[Multi]:** para televisores compatibles tanto con PAL como con NTSC.

- **[NTSC]:** para televisores con sistema de color NTSC.

[Modo visualización] (Pantalla del televisor): el formato de televisión determina la relación de aspecto de la visualización según el tipo de televisor que tenga conectado.



- **[4:3 panorámico]:** monitor de altura completa con los bordes recortados.
- **[4:3 buzón]:** monitor de pantalla ancha con barras negras en las partes superior e inferior de la pantalla.
- **[16:9]:** ratio de monitor; 16:9.

[Ajuste color]: selecciona un ajuste predeterminado de la configuración de color de la imagen.

- **[Estándar]:** ajuste de color original.
- **[Brillo]:** ajuste de color intenso.
- **[Suave]:** ajuste de color suave.
- **[Personal]:** permite personalizar el ajuste de color. Defina el nivel de brillo, el contraste, el matiz y la saturación de color y, a continuación, pulse **OK**.

[HD JPEG] (JPEG de alta definición): selecciona un ajuste predeterminado de la configuración de color de la imagen.

[Config. HDMI]: acceda a la siguiente configuración a través de la conexión HDMI.

- **[Resolución]:** selecciona una resolución para los vídeos de alta definición.
- **[HDMI Deep Color]** (HDMI Deep Color): recrea el mundo natural en la pantalla del televisor mostrando imágenes vívidas con miles de millones de colores. El sistema de cine en casa debe estar conectado a un televisor con Deep Color mediante un cable HDMI.
- **[For. pan. anc.]:** selecciona un formato de visualización para vídeos panorámicos.
- **[Conf. EasyLink]:** configura el control de EasyLink.

Configuración de audio

En la página **[Audio]**, puede ajustar las siguientes opciones:

[Audio HDMI]: permite ajustar o desactivar la salida de audio HDMI del televisor;

[Sinc. audio]: permite ajustar el retardo del audio si el audio y el vídeo no coinciden.

[Modo sonido]: desactiva o selecciona el modo de sonido preferido.

- **[Original]** (original)
- **[Modo de cine]**
- **[Modo de música]**
- **[Gaming]** (juegos)
- **[News]** (noticias)

[Modo nocturno]: suaviza el nivel de sonido alto y aumenta el sonido bajo de forma que pueda ver las películas de DVD a un nivel de volumen bajo sin molestar a los demás.

- **[Activar]**: para ver películas de forma silenciosa por la noche (sólo DVD).
- **[Desactivar]**: para disfrutar del sonido Surround con su rango dinámico completo.

Preferencias

En la página **[Preferencias]**, puede ajustar las siguientes opciones:

[Audio]: selecciona el idioma de audio preferido para la reproducción de disco.

[Subtítulos]: selecciona el idioma de subtítulos preferido para la reproducción de disco.

[Menú de disco]: selecciona el idioma preferido del menú de disco.

Nota

- Si el idioma que ha establecido no está disponible en el disco, éste utiliza su propio idioma predeterminado.
- En algunos discos, el idioma de los subtítulos o del audio se puede cambiar únicamente en el menú del disco.

[Control parental]: restringe el acceso a los discos que no sean aptos para los niños. Estos tipos de discos deben grabarse con clasificación.

- 1) Pulse **OK**.
- 2) Seleccione un nivel de clasificación, y a continuación, pulse **OK**.
- 3) Pulse los botones numéricos para introducir la contraseña.

Nota

- Los discos con una clasificación superior al nivel establecido en **[Control parental]** requieren una contraseña para poder reproducirse.
- Los niveles de calificación dependen de cada país. Para poder reproducir todos los discos, seleccione **[8 Adultos]**.
- Algunos discos tienen clasificaciones impresas en los mismos, pero no están grabados con ellas. Esta función no tiene efecto alguno sobre dichos discos.

[PBC]: permite reproducir VCD de forma interactiva según la pantalla del menú.

- **[Activar]**: se muestra la pantalla del menú.
- **[Desactivar]**: se reanuda la reproducción normal.

[Contraseña]: este ajuste permite cambiar la contraseña para el control paterno. La contraseña predeterminada es 000000.

- 1) Pulse los botones numéricos para introducir "000000" o la contraseña que estableció por última vez en el campo **[Contraseña anterior]**.
- 2) Introduzca la nueva contraseña en el campo **[Nueva contraseña]**.
- 3) Vuelva a introducir la nueva contraseña en el campo **[Confirmar]**.
- 4) Pulse **OK** para salir del menú.

Nota

- Si ha olvidado la contraseña, introduzca "000000" antes de establecer la nueva contraseña.

[Subtítulo DivX]: selecciona un conjunto de caracteres que admita subtítulos DivX.

Nota

- Compruebe que el archivo de subtítulos tenga exactamente el mismo nombre que el archivo de la película. Por ejemplo, si el nombre del archivo de película es 'Película.avi', el nombre del archivo de texto debe ser 'Película.sub' o 'Película.srt'.

[Info versión]: muestra la versión de software del dispositivo.

[Predeterm.]: restablece todos los ajustes a los valores de configuración de fábrica salvo la contraseña y los ajustes de control parental.

8 Información del producto

Nota

- La información del producto puede cambiar sin previo aviso.

Especificaciones

Amplificador

Potencia de salida máxima	150 W
Respuesta de frecuencia	60 Hz - 16 kHz; ±3 dB
Relación señal/ruido	≥70 dBA
Distorsión armónica total	<1%
Entrada auxiliar	600 mV RMS

Altavoces

Impedancia del altavoz	4 ohmios
Controlador de altavoz	Woofer de 5,25" + tweeter de 25 mm
Sensibilidad	84 dB/m/W
Tipo de conector	conector RCA
recomendación de subwoofer:	
Potencia RMS	100 W a 10 %THD
Respuesta de frecuencia	30 Hz - 200 Hz
Impedancia de entrada	>22K

Disco

Tipo de láser	Semiconductor
Diámetro del disco	12 cm /8 cm
Discos compatibles	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD
DAC de audio	24 bits / 44,1 kHz
Distorsión armónica total	<1% (1 kHz)
Respuesta de frecuencia	60 Hz - 16 kHz; ±3 dB
Relación S/R	>70 dBA

USB

Versión de USB directo	2.0 de alta velocidad
Carga USB	1 A

Bluetooth

Versión de Bluetooth	V2.1 + EDR/ compatible con APT-X
Banda de frecuencia	Banda ISM de 2,4 GHz ~ 2,48 GHz
Alcance	10 m (espacio libre)

Sintonizador (FM)

Rango de sintonización	87,5 - 108 MHz
Intervalo de sintonización	50 kHz
Sensibilidad	
- Mono, relación S/R	<22 dBf 26 dB
- Estéreo, relación S/R	<45 dBf 46 dB
Selección de búsqueda	<30 dBf
Distorsión armónica total	<3%
Relación señal/ruido	>45 dBA

Información general

Alimentación de CA	100-240 V~, 50/60 Hz
Consumo de energía en funcionamiento	50 W
Consumo en modo de espera de bajo consumo	< 0,5 W
Dimensiones	
- Unidad principal (ancho x alto x profundo)	230 x 145 x 240 mm
- Caja de altavoz (ancho x alto x profundo)	173 x 261 x 241 mm
Peso	
- Unidad principal	2,9 kg
- Caja de altavoz	2 x 3,1 kg

Formatos de disco compatibles

- Discos de vídeo digitales (DVD)
- CD de vídeo (VCD)
- Super-Vídeo CD (SVCD)
- Discos de vídeo digitales regrabables (DVD+RW)
- Discos compactos (CD)
- Archivos de imagen (Kodak, JPEG) en CD-R(W)
- Discos DivX(R) en CD-R(W): DivX 3.11, 4.x y 5.x

Formatos de disco MP3 compatibles:

- ISO 9660
- Máx. nombre del título/álbum: 12 caracteres
- Máx. nombre del título más álbum: 255.
- Máx. directorio anidado: 8 niveles.
- Máx. de álbumes: 32.
- Máx. de pistas MP3: 999.
- Frecuencias de muestreo compatibles para discos MP3: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz.

- Velocidades de bits de discos MP3 compatibles: 32, 64, 96, 128, 192, 256 (kbps).

Formatos de disco no compatibles:

- Archivos del tipo *.VMA, *.AAC, *.DLF, *.M3U,
- *.PLS, *.WAV
- Nombre del título o álbum en caracteres no ingleses
- Discos grabados en formato Joliet
- MP3 Pro y MP3 con etiqueta ID3

Información sobre reproducción de USB

Dispositivos USB compatibles:

- Memoria flash USB (USB 2.0 o USB 1.1)
- Reproductores flash USB (USB 2.0 o USB 1.1)
- Tarjetas de memoria (requieren un lector de tarjetas adicional para funcionar en esta unidad).

Formatos USB compatibles:

- USB o formato de archivo de memoria: FAT12, FAT16, FAT32 (tamaño de sector: 512 bytes)
- Frecuencia de bits (velocidad de datos) de MP3: 32-320 Kbps y frecuencia de bits variable
- Directorios anidados hasta un máximo de 8 niveles
- Número de álbumes/carpetas: 99 como máximo
- Número de pistas/títulos: 999 como máximo
- Etiqueta ID3 v2.0 o superior
- Nombre de archivo en Unicode UTF8 (longitud máxima: 32 bytes)

Formatos USB no compatibles:

- Álbumes vacíos: un álbum vacío es aquel que no contiene archivos MP3 o WMA, y no se mostrará en la pantalla.
- Los formatos de archivo no compatibles se omiten. Por ejemplo, los documentos

de Word (.doc) o los archivos MP3 con la extensión .dlf se omiten y no se reproducen.

- Archivos de audio WMA, AAC, WAV y PCM.
- Archivos WMA con protección DRM (.wav; m4a; m4p; .mp4 y .aac)
- Archivos WMA con formato sin pérdidas

Tipos de programas RDS

NO TYPE	No es un tipo de programa RDS
NEWS	Servicios de noticias
AFFAIRS	Política y asuntos exteriores
INFO	Programas de información especiales
SPORT	Deportes
EDUCATE	Educación y formación superior
DRAMA	Obras radiofónicas y literatura
CULTURE	Cultura, religión y sociedad
SCIENCE	Ciencia
VARIED	Programas de entretenimiento
POP M	Música pop
ROCK M	Música rock
MOR M	Música ligera
LIGHT M	Música clásica ligera
CLASSICS	Música clásica
OTHER M	Programas musicales especiales
WEATHER	Meteorología
FINANCE	Finanzas
CHILDREN	Programas infantiles
SOCIAL	Temas sociales
RELIGION	Religión
PHONE IN	Tertulia radiofónica
TRAVEL	Viaje
LEISURE	Ocio
JAZZ	Música jazz
COUNTRY	Música country
NATION M	Música nacional
OLDIES	Grandes clásicos

FOLK M	Música folk
DOCUMENT	Documentales
TES	Prueba de alarma
ALARM	Alarma

9 Solución de problemas



Advertencia

- No quite nunca la carcasa del dispositivo.

Para que la garantía mantenga su validez, no trate nunca de reparar el sistema usted mismo. Si tiene problemas al usar el dispositivo, compruebe los siguientes puntos antes de llamar al servicio técnico. Si no consigue resolver el problema, vaya a la página Web de Philips (www.philips.com/support). Cuando se ponga en contacto con Philips, asegúrese de que el dispositivo esté cerca y de tener a mano el número de modelo y el número de serie.

No hay alimentación

- Asegúrese de que el cable de alimentación de CA del dispositivo está conectado correctamente.
- Asegúrese de que haya corriente en la toma de CA.
- Como característica de ahorro de energía, el sistema se apaga automáticamente 15 minutos después de llegar a la última pista, si no se utiliza ningún control.

No hay sonido o éste tiene baja calidad

- Ajuste el volumen.
- Compruebe que los altavoces están conectados correctamente.
- Compruebe que las partes desnudas de los cables están bien insertadas en los conectores.

El mando a distancia no funciona

- Antes de pulsar cualquier botón de función, seleccione la fuente correcta con el mando a distancia en lugar de hacerlo con la unidad principal.
- Reduzca la distancia entre el mando y la unidad.
- Inserte la pila con la polaridad (signos +/-) alineada como se indica.

- Sustituya la pila.
- Apunte con el mando a distancia directamente al sensor situado en la parte frontal de la unidad.

No se pueden establecer los idiomas de los subtítulos o del audio

- El disco no se ha grabado con sonido o subtítulos en varios idiomas.
- La selección del idioma de los subtítulos o del sonido no está permitida en el disco.

Cuando encienda el televisor, el sistema de cine en casa se encenderá automáticamente.

- Este comportamiento es normal cuando se utiliza Philips EasyLink (HDMI-CEC). Para que el sistema de cine en casa funcione de manera independiente, desactive EasyLink.

No se detecta el disco

- Inserte un disco.
- Compruebe si el disco se ha insertado al revés.
- Espere hasta que la condensación de humedad en la lente haya desaparecido.
- Sustituya o limpie el disco.
- Use un CD que esté finalizado o un disco con el formato correcto.

No se reproduce el disco

- Introduzca un disco legible con la etiqueta hacia arriba.
- Compruebe el tipo de disco, el sistema de color y el código de región. Compruebe si hay arañazos o manchas en el disco.
- Pulse  para salir del menú de configuración del sistema.
- Desactive la contraseña de control paterno o cambie el nivel de clasificación.
- Se ha producido una condensación de humedad dentro del sistema. Extraiga el disco y deje el sistema encendido durante una hora aproximadamente. Desconecte y vuelva a conectar el enchufe de alimentación de CA; a continuación, encienda de nuevo el sistema.

No hay imagen.

- Compruebe la conexión de vídeo.
- Encienda el televisor y seleccione el canal de entrada de vídeo correcto.

Imagen distorsionada o en blanco y negro.

- El disco no se corresponde con el estándar del sistema de color del televisor (PAL/NTSC).
- Es posible que a veces aparezca una pequeña distorsión de la imagen. Este hecho no indica un mal funcionamiento.
- Limpie el disco.

La relación de aspecto de la pantalla del televisor no se puede modificar aunque haya ajustado el formato de visualización del televisor.

- La relación de aspecto está fija en el disco DVD cargado.
- No se puede cambiar la relación de aspecto en algunos sistemas de televisión.

No se pueden reproducir archivos DivX.

- Asegúrese de que el archivo de vídeo de DivX esté completo.
- Asegúrese de que la extensión del archivo es correcta.
- Debido a asuntos relacionados con los derechos digitales, los archivos de vídeo con protección DRM no se pueden reproducir por medio de una conexión de vídeo analógica (por ejemplo, compuesto, por componentes y de euroconector). Transfiera el contenido de vídeo al soporte para disco y reproduzca estos archivos.

La función EasyLink no funciona.

- Asegúrese de que el sistema de cine en casa esté conectado a un televisor con EasyLink de la marca Philips y que la opción EasyLink esté activada.
- Puede que HDMI CEC se denomine de otra forma en televisores de otros fabricantes. Consulte el manual de usuario del televisor para saber cómo activarlo.

No se pueden mostrar algunos archivos en el dispositivo USB

- El número de carpetas o archivos del dispositivo USB ha superado un determinado límite. Este hecho no indica un mal funcionamiento.
- Los formatos de estos archivos no son compatibles.

El dispositivo USB no es compatible

- El dispositivo USB no es compatible con la unidad. Pruebe con otro.

La recepción de radio es débil

- Aumente la distancia entre la unidad y el televisor o el vídeo.
- Extienda por completo la antena FM.

La recepción de radio es débil

- Aumente la distancia entre la unidad y el televisor o el vídeo.
- Conecte y extienda completamente la antena suministrada.

La reproducción de música no está disponible en la unidad incluso después de haber realizado la conexión Bluetooth de forma correcta.

- El dispositivo no se puede utilizar para reproducir música inalámbricamente a través de la unidad.

La calidad de audio es deficiente después de haber realizado una conexión con un dispositivo Bluetooth.

- La recepción Bluetooth es débil. Acerque el dispositivo a la unidad o quite los obstáculos que hay entre ambos.

La función Bluetooth no se puede conectar con esta unidad.

- El dispositivo no admite los perfiles necesarios para la unidad.
- La función Bluetooth del dispositivo no está activada. Consulte al manual de usuario del dispositivo para averiguar cómo se activa la función.
- La unidad no está en modo de emparejamiento.

- La unidad ya está conectada a otro dispositivo con Bluetooth. Desconecte dicho dispositivo e inténtelo de nuevo.
- Si realiza el emparejamiento y la conexión a través de NFC, asegúrese de que:
 - ha activado las funciones Bluetooth y NFC en el dispositivo.
 - ha mantenido el área NFC del dispositivo en contacto con el área correspondiente del altavoz hasta oír un pitido.

El dispositivo móvil emparejado se conecta y desconecta constantemente.

- La recepción Bluetooth es débil. Acerque el dispositivo a la unidad o quite los obstáculos que hay entre ambos.
- Algunos teléfonos móviles pueden conectarse y desconectarse constantemente cuando se realizan o terminan llamadas. Eso no indica un mal funcionamiento de la unidad.
- En el caso de algunos dispositivos, la conexión Bluetooth puede desactivarse automáticamente como función de bajo consumo. Eso no indica un mal funcionamiento de la unidad.

El temporizador no funciona

- Ajuste el reloj correctamente.
- Active el temporizador.

Se ha borrado el ajuste del reloj o del temporizador

- Se ha interrumpido la corriente eléctrica o se ha desconectado el cable de alimentación.
- Restablezca el reloj/temporizador.

10 Aviso

CE 0890

Cualquier cambio o modificación que se realice en este dispositivo que no esté aprobada expresamente por WOOX Innovations puede anular la autoridad del usuario para utilizar el equipo.

Por la presente, WOOX Innovations declara que este producto cumple los requisitos fundamentales y otras disposiciones pertinentes de la Directiva 1999/5/EC.

Encontrará la declaración de conformidad en www.philips.com/support.



El producto ha sido diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad que pueden reciclarse y reutilizarse.



Cuando aparece este símbolo de cubo de basura tachado en un producto, significa que cumple la Directiva europea 2002/96/EC. Infórmese sobre el sistema local de reciclaje de productos eléctricos y electrónicos.

Proceda conforme a la legislación local y no se deshaga de sus productos antiguos con la basura doméstica normal. La eliminación correcta del producto antiguo ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el medioambiente y la salud.



El producto contiene pilas cubiertas por la Directiva europea 2006/66/EC, que no se pueden eliminar con la basura doméstica normal. Infórmese de la legislación local sobre

la recogida selectiva de pilas ya que el desecho correcto ayuda a evitar consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud.

Información medioambiental

Se ha suprimido el embalaje innecesario. Hemos intentado que el embalaje sea fácil de separar en tres materiales: cartón (caja), espuma de poliestireno (corcho) y polietileno (bolsas, lámina de espuma protectora).

El sistema se compone de materiales que se pueden reciclar y volver a utilizar si lo desmonta una empresa especializada. Siga la normativa local acerca del desecho de materiales de embalaje, pilas agotadas y equipos antiguos.



Este producto incorpora tecnología de protección de derechos de autor recogida en las patentes de EE.UU. y otros derechos de la propiedad intelectual pertenecientes a Rovi Corporation. Se prohíbe la ingeniería inversa y el desmontaje.

La marca nominativa Bluetooth® y los logotipos son marcas comerciales registradas propiedad de Bluetooth SIG, Inc. WOOX Innovations utiliza siempre estas marcas con licencia.



La marca N es una marca comercial o marca comercial registrada de NFC Forum, Inc. en los Estados Unidos y otros países.



HDMI, el logotipo de HDMI y High-Definition Multimedia Interface son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de HDMI Licensing LLC en Estados Unidos y otros países.



'DVD Video' es una marca comercial de DVD Format/Logo Licensing Corporation.



ACERCA DE DIVX VIDEO: DivX® es un formato de vídeo digital creado por DivX, LLC, una filial de Rovi Corporation. Este es un dispositivo DivX Certified® oficial que reproduce vídeo DivX. Visite divx.com para obtener más información y herramientas de software para convertir sus archivos al formato de vídeo DivX.

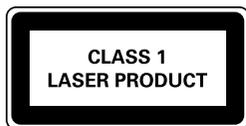
ACERCA DE DIVX VIDEO-ON-DEMAND: este dispositivo DivX Certified® debe estar registrado para poder reproducir películas DivX Video-on-Demand (VOD). Para obtener el código de registro, busque la sección de DivX VOD en el menú de configuración del dispositivo. Vaya a vod.divx.com para obtener más información sobre cómo finalizar su registro.

DivX®, DivX Certified® y los logotipos asociados son marcas registradas de Rovi Corporation o sus filiales y se utilizan con licencia.



Fabricado con licencia de Dolby Laboratories. "Dolby" y el símbolo de doble-D son marcas comerciales de Dolby Laboratories.

Este aparato incluye esta etiqueta:



Nota

- La placa de identificación está situada en la parte posterior del dispositivo.



Specifications are subject to change without notice
2015 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.
Philips and the Philips' Shield Emblem are registered trademarks of
Koninklijke Philips N.V. and are used by WOOX Innovations Limited
under license from Koninklijke Philips N.V.

BTD7170_12_UM_V6.0

